
CORRESPONDANCE

Voie Romaine de Sétif à Gigelli

En vous entretenant, ces jours derniers, du projet de chemin de fer que j'ai soumis à M. le Gouverneur général pour relier par une voie ferrée purement industrielle Gigelli à Sétif, je vous ai dit que j'avais constaté, dans les courses qu'il m'a fallu faire pour établir mon avant-projet, des vestiges de l'occupation romaine dans cette partie de la Kabylie et la certitude que ces deux villes étaient reliées l'une à l'autre à cette époque par une route.

En se dirigeant de Gigelli sur Bougie par le sentier qui suit la mer et en quittant ce chemin dans la plaine d'Agadie, on prend la route muletière d'El-Aouana aux Beni-Foughal. Sur ce parcours et en divers endroits on rencontre, ainsi que je vous l'ai indiqué, les restes parfaitement conservés, sur divers points, de l'ancienne voie romaine entièrement pavée de pierres régulières de 10 à 15 centimètres au carré sur une hauteur de 25 à 30 centimètres.

Ce pavage a été fait avec tellement de soin que, là où cette route repose sur des terrains d'un délit facile, les terres avoisinantes ont été entraînées par les eaux, et les parties pavées de la route demeurent de 50 centimètres et quelquefois davantage en relief des terrains actuels.

Suivant ce qu'il m'a semblé reconnaître, cette route partant de Gigelli se bifurquait à la hauteur de Beni-Foughal et formait alors deux artères distinctes : l'une allant de Gigelli à Sétif en longeant les coteaux est du Babor et du Tababor (c'était la plus importante ; mon projet suit la même direction jusqu'à Sétif) ; l'autre était une artère secondaire allant de Gigelli à Ziana en contournant les Beni-Foughal.

Je ne puis guère vous donner d'autres renseignements aujourd'hui.

Je viens d'adresser tout mon dossier à M. Hardy. Sur le plan d'ensemble qui accompagne ce dossier, vous pourrez juger de la direction de l'ancienne voie romaine.

Si on donne suite à ce projet et lorsqu'on en sera aux études définitives, je vous adresserai un rapport spécial avec croquis à l'appui.

ED. DE MARQUÉ.

Inscriptions d'Aïn-Bessem

M. Delaporte, géomètre, notre correspondant à Aumale, nous adresse copie des six inscriptions suivantes qui viennent d'être découvertes à Aïn-Bessem.

1° Sur une table encadrée d'une moulure (hauteur, 1 m. 02 ; largeur, 0 m. 48 ; hauteur des lettres, 0 m. 07), on lit :

DMS
QDOMITIVS
SECVNDVS
V * AXXXVII
L * DOMITIVS
FAVSTVSFRATRI
SVOMINORIFECIT

Diis Manibus sacrum. Quintus Domitius Secundus vixit annis triginta septem. Lucius Domitius Faustus fratri suo minori fecit.

2° Sur un cippe à compartiments, ayant 1 m. de longueur, 0 m. 50 de hauteur, 0 m. 60 de largeur, et couvert de losanges en relief qui occupent toute la grandeur de chaque côté :

(Buste de femme).

DMS
IVL* CI
TTINA*
VIXIT
A* LXXIII
EXVPERF
.....

(Buste d'homme).

DMS
GRANIV
SVICTO
RV* A*
LXXXV
ERESFIL
FEC*

Diis Manibus sacrum. Julia Cittina vixit annis septuaginta tribus. Ex voto perfecit

Diis Manibus sacrum. Granus Victor vixit annos octoginta quinque. Hæres filius fecit.

3° Sur l'un des dés d'un cippe à compartiments, ayant les mêmes dimensions que le précédent :

DMS
FPRI
MVS
VIXIT
ANNIS
LX

Diis Manibus sacrum. Fabius Primus vixit annis sexaginta

4° Sur un autre cippe ayant les mêmes dimensions que les deux précédents :

DMS
IVVENTI
VSCIT
TEVSVIX
ANXLM
III

Diis Manibus sacrum. Juventius Citteus vixit annos quadraginta, menses tres.

5° Sur une table, mesurant 1 m. 60 de largeur, 0 m. 62 de hauteur et 0 m. 41 d'épaisseur :

MEMORIAE

IVLIONVMERIANOAL*FRATRI*RARISSIMOHOMINI
INOCENTISSIMO*QVI*V*A*XLIIID*VIII*ET*OVINIAE....MATRI
DVLCISSIMAEETCAELISHONORATÆMATRONAEIIVSDEMFRAT
RIS*ET*CAS
TOCOGNATOEIVS ADOLESCENTISCOLASTICOIVLIVS*RVSTIC
VS*

PF*PARENTIBVSDIGNISSIMIS*DDQ

BB

ET

MAL

B

Les lettres ont 0 m. 55 de hauteur.

A la deuxième ligne, les lettres LI de *Julio* et RI de *fratri* ; à la troisième, les lettres VI de *qui* et TRI de *matri* ; à la quatrième, les lettres LI de *cælis*, TAE de *honoratæ*, TR de *matronæ* et TR de *fratris* ; enfin, à la cinquième, SCO dans *scolastico* forment des monogrammes.

Memoriæ. Julio Numeriano...., fratri rarissimo, homini innocentissimo, qui vixit annis quadraginta tribus, diebus novem, et Ovinia.... matri dulcissimæ et cælis honoratæ matronæ ejusdem fratris, et Casto, cognato ejus, adolescenti scolastico, Julius Rusticus poni fecit parentibus dignissimis dedicavitque....

Pour tous les articles non signés :

Le Président,
L.-Charles FÉRAUD.